



---

OFFERYNNAU STATUDOL  
CYMRU

---

---

WELSH  
STATUTORY INSTRUMENTS

---

**2008 Rhif 577 (Cy.56)**

**2008 No. 577 (W.56)**

**Y GWASANAETH IECHYD  
GWLADOL, CYMRU**

**NATIONAL HEALTH  
SERVICE, WALES**

Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd  
Gwladol (Ffioedd a Thaliadau  
Optegol) a (Gwasanaethau  
Offthalmig Cyffredinol) (Diwygio)  
(Cymru) 2008

The National Health Service  
(Optical Charges and Payments)  
and (General Ophthalmic Services)  
(Amendment) (Wales) Regulations  
2008

**NODYN ESBONIADOL**

**EXPLANATORY NOTE**

*(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau.)*

*(This note is not part of the Regulations)*

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Ffioedd a Thaliadau Optegol) 1997 er mwyn cyfeirio at gynnydd o 2.5% yn ffioedd prawf golwg y GIG. Mae'r Rheoliadau hefyd yn diwygio rheoliad 10 o Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Offthalmig Cyffredinol) 1986 i ddarparu pan fo Gweinidogion Cymru yn gwneud darpariaeth mewn penderfyniad o ran y ffioedd sydd i'w talu gan Fwrdd Iechyd Lleol am wneud profion golwg gan ymarferwyr meddygol offthalmig ac optegwyr, caiff y penderfyniad ddarparu bod y ffioedd yn cael eu talu ynglŷn â chyfnod sy'n dechrau ar ddyddiad sy'n gynharach na dyddiad y penderfyniad, ac os cymerir y penderfyniad yn ei gyfanrwydd, nad yw'n andwyol i'r personau y mae a wnelo hyn â'u tâl.

These Regulations amend the National Health Service (Optical Charges and Payments) Regulations 1997 so as to make reference to an increase in the NHS sight test fees of 2.5%. The Regulations also amend regulation 10 of the National Health Service (General Ophthalmic Services) Regulations 1986 to provide that where Welsh Ministers make provision in a determination as to the fees to be paid by a Local Health Board for the testing of sight by ophthalmic medical practitioners and opticians, the determination may provide that the fees may be paid in respect of a period beginning on a date earlier than the date of the determination, if taking the determination as a whole, it is not detrimental to the persons to whose remuneration it relates.

**2008 Rhif 577 (Cy.56)**

**2008 No. 577 (W.56)**

**Y GWASANAETH IECHYD  
GWLADOL, CYMRU**

**NATIONAL HEALTH  
SERVICE, WALES**

Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd  
Gwladol (Ffioedd a Thaliadau  
Optegol) a (Gwasanaethau  
Offthalmig Cyffredinol) (Diwygio)  
(Cymru) 2008

The National Health Service  
(Optical Charges and Payments)  
and (General Ophthalmic Services)  
(Amendment) (Wales) Regulations  
2008

*Gwnaed* 3 Mawrth 2008  
*Gosodwyd gerbron Cynulliad  
Cenedlaethol Cymru* 4 Mawrth 2008  
*Yn dod i rym* 28 Mawrth 2008

*Made* 3 March 2008  
*Laid before the National  
Assembly for Wales* 4 March 2008  
*Coming into force* 28 March 2008

Mae Gweinidogion Cymru yn gwneud y Rheoliadau canlynol drwy arfer y pwerau a roddwyd gan adrannau 71, 76, 77, 128, 129, 203(9) a (10) o Ddeddf y Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Cymru) 2006(1).

Welsh Ministers make the following regulations in exercise of the powers conferred by sections 71, 76, 77, 128, 129, 203(9) and (10) of the National Health Service (Wales) Act 2006(1).

**Enwi, cychwyn a chymhwyso**

1. Enw'r Rheoliadau yw'r Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Ffioedd a Thaliadau Optegol) a (Gwasanaethau Offthalmig Cyffredinol) (Diwygio) (Cymru) 2007 a deuant i rym ar 28 Mawrth 2008.

**Title, commencement and application**

1. The title of these Regulations is the National Health Service (Optical Charges and Payments) and (General Ophthalmic Services) (Amendment) (Wales) Regulations 2008 which come into force on 28 March 2008.

**Diwygio rheoliad 1 o Reoliadau'r Gwasanaeth  
Iechyd Gwladol (Ffioedd a Thaliadau Optegol)  
1997**

2. Yn y diffiniad o "NHS sight test fee" yn rheoliad 1(2) o Reoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Ffioedd a Thaliadau Optegol) 1997(2) —

- (a) yn lle "£52.04" rhodder "£53.34", a
- (b) yn lle "£18.85" rhodder "£19.32".

**Amendment of regulation 1 of the National Health  
Service (Optical Charges and Payments)  
Regulations 1997**

2. In the definition of "NHS sight test fee" in regulation 1(2) of the National Health Service (Optical Charges and Payments) Regulations 1997(2) —

- (a) for "£52.04" substitute "£53.34" and
- (b) for "£18.85" substitute "£19.32".

---

(1) 2006 p.42.

(2) O.S. 1997/818 fel y'i diwygiwyd.

---

(1) 2006 c.42.

(2) S.I. 1997/818 as amended.

**Diwygio rheoliad 10 o Reoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Offthalmig Cyffredinol) 1986**

3. Yn rheoliad 10(1) (y datganiad) o Reoliadau'r Gwasanaeth Iechyd Gwladol (Gwasanaethau Offthalmig Cyffredinol) 1986(1) ar ddiwedd rheoliad 10(1)(b) yn lle'r geiriau o "A determination" hyd at "relates." rhodder—

"A determination may provide that such fees and allowances may be paid in respect of a period beginning on a date earlier than the date of the determination if, taking the determination as a whole, it is not detrimental to the persons to whose remuneration it relates."

**Amendment of regulation 10 of the National Health Service (General Ophthalmic Services) Regulations 1986**

3. In regulation 10(1) (the statement) of the National Health Service (General Ophthalmic Services) Regulations 1986(1) at the end of regulation 10(1)(b) for the words from "A determination" to "relates." substitute —

"A determination may provide that such fees and allowances may be paid in respect of a period beginning on a date earlier than the date of the determination if, taking the determination as a whole, it is not detrimental to the persons to whose remuneration it relates."

*Edwina Hart*

Y Gweinidog dros Iechyd a Gwasanaethau Cymdeithasol, un o Weinidogion Cymru

Minister for Health and Social Services, one of the Welsh Ministers

3 Mawrth 2008

3 March 2008

---

(1) 1986/975 fel y'i diwygiwyd.

---

(1) 1986/975 as amended.

---

OFFERYNNAU STATUDOL  
CYMRU

---

---

WELSH  
STATUTORY INSTRUMENTS

---

**2008 Rhif 577 (Cy.56)**

**2008 No. 577 (W.56)**

**Y GWASANAETH IECHYD  
GWLADOL, CYMRU**

**NATIONAL HEALTH  
SERVICE, WALES**

Rheoliadau'r Gwasanaeth Iechyd  
Gwladol (Ffioedd a Thaliadau  
Optegol) a (Gwasanaethau  
Offthalmig Cyffredinol) (Diwygio)  
(Cymru) 2008

The National Health Service  
(Optical Charges and Payments)  
and (General Ophthalmic Services)  
(Amendment) (Wales) Regulations  
2008

© Hawlfraint y Goron 2008

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Carol Tullo, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

© Crown copyright 2008

Printed and Published in the UK by the Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Carol Tullo, Controller of Her Majesty's Stationery Office and Queen's Printer of Acts of Parliament.

**£3.00**

W270/03/08

ON